

SESIÓN DEL H. AYUNTAMIENTO No. 1. SOLEMNE.

- - - En Ciudad Juárez, Distrito Bravos, Estado de Chihuahua, siendo las diecinueve horas, del día 10 (diez) de octubre del año dos mil cuatro, reunidos en el Gimnasio Universitario, declarado Recinto Oficial para la Sesión Solemne de Instalación del Honorable Ayuntamiento 2004-2007, (Dos mil cuatro, dos mil siete) el Ciudadano Presidente Municipal Ingeniero HÉCTOR AGUSTÍN MURGUÍA LARDIZÁBAL, SINDICO WILFRIDO OTTO GUILLERMO GOG CAMPBELL SAAVEDRA, y los Ciudadanos Regidores VICTORIA ÁLVAREZ CHABRE, MARIA ESTELA LUCIA BARRERA GUERRERO, MARIO CESAR DE LA CRUZ CARBAJAL, ANDRÉS DE ANDA MARTÍNEZ, JESÚS JOSÉ DÍAZ MONARREZ, RAÚL GARCÍA RUIZ, JOSÉ LUIS GABILONDO TERRAZAS, SEVERIANO ROBERTO HERNÁNDEZ RÍOS, JORGE LUIS MARTÍNEZ HERNÁNDEZ, CARLOS ALFONSO MATUS PEÑA, SERGIO RAÚL NATIVIDAD GARCÍA, MIREYA PORRAS ARMENDÁRIZ, MARTHA IRENE RODRÍGUEZ PÉREZ, ALFREDO RAMÍREZ RENTARÍA, FERMÍN RAMÍREZ BERTAUD, MARIA JOSEFINA RODRÍGUEZ OLIVAS, MARITZA OLIVIA SÁENZ CALDERÓN y RAÚL MARTÍN VALLES MARTÍNEZ, así como el Ciudadano LICENCIADO MIGUEL ÁNGEL CALDERÓN RODRÍGUEZ, Secretario del Ayuntamiento. Se contó con la presencia, como invitados, de los señores LICENCIADO JOSÉ REYES BAEZA TERRAZAS, GOBERNADOR CONSTITUCIONAL DEL ESTADO DE CHIHUAHUA, el Ciudadano Diputado ÁLVARO NAVARRO GARATE, en Representación del Honorable Congreso del Estado y el Magistrado MARIO SALVADOR GARNICA LEYVA en representación del Supremo Tribunal de Justicia del Estado

La sesión se desarrolló conforme al siguiente Orden del Día:

- I. LISTA DE ASISTENCIA Y DECLARACIÓN DEL QUÓRUM LEGAL
- II. OTORGAMIENTO DE LA PROTESTA DEL CIUDADANO HÉCTOR AGUSTÍN MURGUÍA LARDIZÁBAL, COMO PRESIDENTE DEL MUNICIPIO DE JUÁREZ, ESTADO DE CHIHUAHUA, PARA EL PERIODO 2004-2007, (dos mil cuatro, dos mil siete).
- III. TOMA DE PROTESTA AL CIUDADANO LICENCIADO WILFRIDO OTTO GUILLERMO GOG CAMPBELL SAAVEDRA, COMO SINDICO DEL HONORABLE AYUNTAMIENTO DEL MUNICIPIO DE JUÁREZ, ESTADO DE CHIHUAHUA PARA EL PERIODO 2004-2007 , (dos mil cuatro, dos mil siete).
- IV. TOMA DE PROTESTA A LOS CIUDADANOS REGIDORES DEL HONORABLE AYUNTAMIENTO DEL MUNICIPIO DE JUÁREZ, ESTADO DE CHIHUAHUA, PARA EL PERIODO 2004-2007, (dos mil cuatro, dos mil siete).
- V. EL CIUDADANO PRESIDENTE MUNICIPAL DESIGNA Y TOMA PROTESTA AL CIUDADANO MIGUEL ÁNGEL CALDERÓN RODRÍGUEZ COMO SECRETARIO DEL HONORABLE AYUNTAMIENTO DEL MUNICIPIO DE JUÁREZ ESTADO DE CHIHUAHUA.
- VI. EL CIUDADANO PRESIDENTE MUNICIPAL DESIGNA Y TOMA PROTESTA A LOS TITULARES DE LAS DEPENDENCIAS DE LA ADMINISTRACIÓN PÚBLICA MUNICIPAL.
- VII. PROPUESTA DEL DIA Y HORA PARA LA CELEBRACIÓN DE LAS SESIONES ORDINARIAS DEL HONORABLE AYUNTAMIENTO, DEL MUNICIPIO DE JUÁREZ, ESTADO DE CHIHUAHUA, POR PARTE DE LOS INTEGRANTES DEL CABILDO.
- VIII. PROPUESTA PARA LA DESIGNACIÓN DE LOS MIEMBROS DE LAS COMISIONES DEL HONORABLE AYUNTAMIENTO DEL MUNICIPIO DE JUÁREZ ESTADO DE CHIHUAHUA, POR PARTE DE LOS INTEGRANTES DEL CABILDO.
- IX. EXPOSICIÓN DEL PROGRAMA DE GOBIERNO DEL CIUDADANO PRESIDENTE MUNICIPAL HÉCTOR AGUSTÍN MURGUÍA LARDIZÁBAL.
- X. MENSAJE DEL CIUDADANO GOBERNADOR CONSTITUCIONAL DEL ESTADO DE CHIHUAHUA.

XI. CLAUSURA DE LA SESIÓN.

ASUNTO NUMERO UNO. En desarrollo del primer punto del Orden del Día el Ciudadano Presidente Municipal pidió al Licenciado Miguel Ángel Calderón Rodríguez verificara quienes de los integrantes de este Ayuntamiento se encuentran presentes, pasándose para tal efecto lista de asistencia y encontrándose en la Sesión todos y cada uno de los integrantes del mismo Ayuntamiento, por lo cual el Señor Presidente declaró la existencia del quórum, legalmente instalada la sesión y válidos los acuerdos que en la misma se tomaren.

ASUNTO NÚMERO DOS. En desahogo del punto dos del orden del día, el Ciudadano INGENIERO HÉCTOR AGUSTÍN MURGUÍA LARDIZÁBAL, ante el Pueblo de Juárez otorgó protesta como Presidente Municipal, en los siguientes términos:

INGENIERO HÉCTOR AGUSTÍN MURGUÍA LARDIZÁBAL: "PROTESTO GUARDAR Y HACER GUARDAR LA CONSTITUCIÓN POLÍTICA DE LOS ESTADOS UNIDOS MEXICANOS, LA PARTICULAR DE NUESTRA ENTIDAD, EL CÓDIGO MUNICIPAL DEL ESTADO Y DEMÁS DISPOSICIONES QUE DE ELLOS EMANEN Y DESEMPEÑAR CON LEALTAD, EFICIENCIA Y PATRIOTISMO, EL CARGO DE PRESIDENTE MUNICIPAL, QUE EL PUEBLO DE ESTE MUNICIPIO, ME HA CONFERIDO".

ASUNTO NÚMERO TRES.- En desahogo del punto tres del orden del día, el Presidente Municipal INGENIERO HÉCTOR AGUSTÍN MURGUÍA LARDIZÁBAL, tomó la protesta de Ley al Ciudadano LICENCIADO WILFRIDO OTTO GUILLERMO GOG CAMPBELL SAAVEDRA, como SINDICO DEL MUNICIPIO DE JUÁREZ, CHIHUAHUA, en los siguientes términos: CIUDADANO LICENCIADO WILFRIDO OTTO GUILLERMO GOG CAMPBELL SAAVEDRA: "¿PROTESTÁIS GUARDAR Y HACER GUARDAR LA CONSTITUCIÓN POLÍTICA DE LOS ESTADOS UNIDOS MEXICANOS, LA PARTICULAR DE NUESTRA ENTIDAD, EL CÓDIGO MUNICIPAL DEL ESTADO Y DEMÁS DISPOSICIONES QUE DE ELLOS EMANEN Y DESEMPEÑAR CON LEALTAD, EFICIENCIA Y PATRIOTISMO, EL CARGO DE SINDICO QUE EL PUEBLO DE ESTE MUNICIPIO OS HA CONFERIDO?, Ciudadano LICENCIADO WILFRIDO OTTO GUILLERMO GOG CAMPBELL SAAVEDRA: "SI PROTESTO". Por lo que el INGENIERO HÉCTOR AGUSTÍN MURGUÍA LARDIZÁBAL, en los términos de ley le expresó: "SI ASÍ NO LO HICIEREIS, QUE LA NACIÓN, EL ESTADO Y EL MUNICIPIO OS LO DEMANDEN".

ASUNTO NÚMERO CUARTO.- En desahogo del punto cuarto del orden del día, el Presidente Municipal INGENIERO HÉCTOR AGUSTÍN MURGUÍA LARDIZÁBAL, tomó la protesta de Ley a los Ciudadanos Regidores del Honorable Ayuntamiento de este Municipio para el período 2004-2007 (dos mil cuatro, dos mil siete) en los siguientes términos: INGENIERO HÉCTOR AGUSTÍN MURGUÍA LARDIZÁBAL: CIUDADANOS REGIDORES: "¿PROTESTÁIS GUARDAR Y HACER GUARDAR LA CONSTITUCIÓN POLÍTICA DE LOS ESTADOS UNIDOS MEXICANOS, LA PARTICULAR DE NUESTRA ENTIDAD, EL CÓDIGO MUNICIPAL DEL ESTADO Y DEMÁS DISPOSICIONES QUE DE ELLOS EMANEN Y DESEMPEÑAR CON LEALTAD, EFICIENCIA Y PATRIOTISMO, EL CARGO DE REGIDORES QUE EL PUEBLO DE ESTE MUNICIPIO OS HA CONFERIDO?", todo el Cuerpo de Regidores contestó: "SI PROTESTAMOS" y en los términos de Ley el Presidente Municipal les expresó: "SI ASÍ NO LO HICIEREIS, QUE LA NACIÓN, EL ESTADO Y EL MUNICIPIO OS LO DEMANDEN".

ASUNTO NÚMERO QUINTO.- En desahogo del punto quinto del orden del día, el Presidente Municipal INGENIERO HÉCTOR AGUSTÍN MURGUÍA LARDIZÁBAL, con fundamento en lo dispuesto por el Artículo 29 (veintinueve) fracción II (segunda), del Código Municipal para el Estado de Chihuahua, designó y tomó la protesta de Ley al Ciudadano Licenciado MIGUEL ÁNGEL CALDERÓN RODRÍGUEZ, Secretario de la Presidencia Municipal, en los siguientes términos:

INGENIERO HÉCTOR AGUSTÍN MURGUÍA LARDIZÁBAL: CIUDADANO MIGUEL ÁNGEL CALDERÓN RODRÍGUEZ: "¿PROTESTA USTED DESEMPEÑAR CON EFICIENCIA, LEALTAD Y PATRIOTISMO, EL CARGO QUE EN ESTE ACTO LE CONFIERO, CUMPLIENDO PARA

ELLO TODAS LAS DISPOSICIONES LEGALES QUE NOS RIGEN?", Licenciado MIGUEL ÁNGEL CALDERÓN RODRÍGUEZ: "SI PROTESTO" y en los términos de Ley el Presidente Municipal les expresó: "SI ASÍ NO LO HICIEREIS, QUE LA NACIÓN, EL ESTADO Y EL MUNICIPIO OS LO DEMANDEN".

ASUNTO NÚMERO SEIS.- En desahogo del punto sexto del orden del día, el Presidente Municipal INGENIERO HÉCTOR AGUSTÍN MURGUÍA LARDIZÁBAL, con fundamento en lo dispuesto por el Artículo 29 (veintinueve) fracción II (segunda), del Código Municipal para el Estado de Chihuahua, designó y tomó la protesta de Ley a los Ciudadanos Funcionarios Titulares de las Dependencias de la Administración Municipal 2004-2007 (dos mil cuatro, dos mil siete), cuyos nombres y cargos son los siguientes:

CIUDADANO JORGE ANTONIO ÁLVAREZ COMPEAN, COORDINADOR DE DIRECCIONES.

CIUDADANO JOSÉ NEMORIO LÓPEZ LEÓN, TESORERÍA.

CIUDADANO MAURILIO FUENTES ESTRADA, OFICIAL MAYOR.

CIUDADANO MIGUEL FERNÁNDEZ ITURRIZA, SECRETARIA TÉCNICA.

CIUDADANO ARNOLDO CABADA DE LA O, SECRETARIA DE COMUNICACIÓN SOCIAL.

CIUDADANO JUAN ANTONIO SALGADO VÁZQUEZ, SECRETARIA DE SEGURIDAD PÚBLICA.

CIUDADANO FERNANDO ALBERTO ROMERO MAGAÑA, DIRECCIÓN DE TRANSITO.

CIUDADANO SERGIO ACOSTA DEL VAL, DIRECCIÓN GENERAL DE OBRAS PÚBLICAS.

CIUDADANO OSCAR ANTONIO LEGARRETA ITO, DIRECCIÓN GENERAL DE DESARROLLO URBANO.

CIUDADANO JORGE ALBERTO GUTIÉRREZ CASAS, DIRECCIÓN GENERAL DE SERVICIOS PÚBLICOS.

CIUDADANO ÁNGEL BELTRÁN LUCERO, COORDINACIÓN GENERAL DE CENTROS COMUNITARIOS Y REFORESTACIÓN.

CIUDADANO LEONARDO ELOY VILLAR CALVILLO, DIRECCIÓN GENERAL DE DESARROLLO SOCIAL.

CIUDADANO ANTONIO LÓPEZ HURTADO E HIGUERA, DIRECCIÓN GENERAL DE PROMOCIÓN ECONÓMICA Y FINANCIERA.

CIUDADANO JOSÉ ANTONIO PINEDO CORNEJO, DIRECCIÓN GENERAL DE EDUCACIÓN Y CULTURA.

CIUDADANO ENRIQUE LICÓN CHÁVEZ, DIRECCIÓN GENERAL DEL DEPORTE.

CIUDADANO MARIA DEL ROSARIO DÍAZ ARELLANO, DIRECCIÓN GENERAL DE ECOLOGÍA Y PROTECCIÓN CIVIL.

CIUDADANO JUAN CARLOS ALONSO CARREON, CONTRALORÍA.

CIUDADANO JULIO AGUILERA ROQUE, COORDINADORA MUNICIPAL DE ZARAGOZA.

CIUDADANO OSCAR RENE NIETO BURCIAGA, DIRECCIÓN GENERAL DE ASENTAMIENTOS HUMANOS.

CIUDADANO CARLOS MORALES VILLALOBOS, SECRETARIO PRIVADO.

CIUDADANO ALEJANDRO ESPINO PORTILLO, SECRETARIO PARTICULAR DEL CIUDADANO PRESIDENTE MUNICIPAL.

CIUDADANO CARLOS OCTAVIO SILVA BANDALA, SECRETARIO ADJUNTO Y ASESOR DE ENLACE INSTITUCIONAL.

CIUDADANO ENRIQUE SOTO IZQUIERDO, JEFE DE ASESORES DEL PRESIDENTE MUNICIPAL.

CIUDADANA MARIA ISELA TORRES HERNÁNDEZ, OPERADORA MUNICIPAL DE ESTACIONAMIENTOS.

CIUDADANO EFRÉN DAVID GUTIÉRREZ CASAS, SISTEMA DE URBANIZACIÓN MUNICIPAL ADICIONAL.

CIUDADANO ERNESTO MORENO ESCOBAR, DIRECCIÓN GENERAL DEL DESARROLLO INTEGRAL DE LA FAMILIA.

Y A QUIENES EL PRESIDENTE MUNICIPAL LOS INTERPELÓ EN LOS SIGUIENTES TÉRMINOS:

"¿PROTESTAN USTEDES DESEMPEÑAR CON EFICIENCIA, LEALTAD Y PATRIOTISMO, LOS CARGOS QUE EN ESTE ACTO LES CONFIERO, CUMPLIENDO PARA ELLO TODAS LAS DISPOSICIONES LEGALES QUE NOS RIGEN?"

FUNCIONARIOS MUNICIPALES: "SI PROTESTAMOS"

CIUDADANO HÉCTOR AGUSTÍN MURGUÍA LARDIZÁBAL:

"SI ASÍ NO LO HICIEREN, QUE EL ESTADO Y EL MUNICIPIO OS LO DEMANDEN".

ASUNTO NÚMERO SIETE.- En desahogo del punto séptimo del orden del día, por unanimidad de votos y a proposición del Ciudadano Regidor **ANDRÉS DE ANDA MARTÍNEZ**, el Honorable Ayuntamiento acordó que sus Sesiones Ordinarias se lleven a cabo a las 10:00 (diez) horas el segundo y cuarto jueves de cada mes.

ASUNTO NÚMERO OCHO. En desahogo del octavo punto del orden del día, relativo a las propuestas para la designación de los miembros de las Comisiones del Honorable Ayuntamiento del Municipio de Juárez, Estado de Chihuahua, por parte de los Integrantes del Cabildo. Al pasar al análisis del presente asunto, se presentaron dos propuestas la primera por parte del Regidor Jesús José Díaz Monarrez, mediante la cual se asignan a Regidores las y Coordinaciones de las diversas Comisiones, habiendo sido secundada. La segunda propuesta la hizo la Regidora María Estela Lucía Barrera Guerrero solicitando que, en virtud de que no se encuentran asignadas las secretarías y vocalías, se difiera para una sesión extraordinaria a celebrarse el día 11 (once) de octubre a las 10:00 (diez) horas. Al someterse a votación la primera propuesta obtuvo dieciséis votos a favor y tres votos en contra, por lo que se toma el siguiente:

ACUERDO: ÚNICO.- De conformidad con lo dispuesto por el Artículo 31 (treinta y uno) del Código Municipal para el Estado de Chihuahua y el artículo 105 (ciento cinco) del Reglamento Interior de este Honorable Ayuntamiento del Municipio de Juárez, se designa como Coordinadores de las comisiones que a continuación se señalan, a los Regidores que se indican:

COMISIONES	COORDINADOR
GOBERNACIÓN	JESÚS JOSÉ DÍAZ MONARREZ
HACIENDA	MARITZA OLIVIA SÁENZ CALDERÓN
OBRAS PUBLICAS	JOSÉ LUIS GABILONDO TERRAZAS
DESARROLLO URBANO	MARIO CESAR DE LA CRUZ CARBAJAL
SEGURIDAD PUBLICA Y PROTECCIÓN CIUDADANA	SEVERIANO ROBERTO HERNÁNDEZ RÍOS
PLANEACIÓN DEL DESARROLLO MUNICIPAL	ANDRÉS DE ANDA MARTÍNEZ
DESARROLLO SOCIAL	SERGIO RAÚL NATIVIDAD GARCÍA
TURISMO Y DESARROLLO ECONÓMICO	VICTORIA ÁLVAREZ CHABRE
DESARROLLO RURAL	MARIA ESTELA LUCIA BARRERA GUERRERO
DEPORTES Y SALUD PUBLICA	RAÚL GARCÍA RUIZ
EDUCACIÓN Y CULTURA	MARIA JOSEFINA RODRÍGUEZ OLIVAS
FAMILIA Y ASISTENCIA SOCIAL	MARTHA IRENE RODRÍGUEZ OLIVAS
NOMENCLATURA Y MONUMENTOS	JOSÉ ALFREDO RAMÍREZ RENTERÍA
ASENTAMIENTOS HUMANOS	CARLOS ALFONSO MATUS PEÑA
TRABAJO Y PREVISIÓN SOCIAL	JORGE LUIS MARTÍNEZ HERNÁNDEZ
REVISORA DE FRACC. Y CONDOMINIOS	MIREYA PORRAS ARMENDÁRIZ
ECOLOGÍA Y PROTECCIÓN CIVIL	FERMÍN RAMÍREZ BERTAUD
SERVICIOS PÚBLICOS	RAÚL MARTÍN VALLES MARTÍNEZ

ASUNTO NÚMERO NUEVE. En desarrollo del siguiente punto del orden del día el Ciudadano Presidente Municipal **INGENIERO HÉCTOR AGUSTÍN MURGUÍA LARDIZÁBAL**, hizo la exposición de su Programa de Gobierno.

ASUNTO NÚMERO DIEZ. En desarrollo del siguiente punto del orden del día el invitado especial, Ciudadano Gobernador Constitucional del Estado de Chihuahua, **LICENCIADO JOSÉ REYES BAEZA TERRAZAS**, dirigió un mensaje a los habitantes de nuestro Municipio.

- - - Por último, para agotar los puntos del orden del día, a petición del Ciudadano Presidente Municipal Ingeniero Héctor Agustín Murguía Lardizábal, el Ciudadano Gobernador Constitucional del Estado de Chihuahua Licenciado **JOSÉ REYES BAEZA TERRAZAS**, dio por clausurada la sesión siendo las veintiún horas con cinco minutos, firmando para constancia los que en ella intervinieron ante la presencia del Ciudadano Secretario del Ayuntamiento que da fe.-----

ING. HÉCTOR AGUSTÍN MURGUÍA LARDIZÁBAL

C. VICTORIA ÁLVAREZ CHABRE C. MARIA ESTELA LUCIA BARRERA GUERRERO

C. MARIO CESAR DE LA CRUZ CARBAJAL C. ANDRÉS DE ANDA MARTÍNEZ

C. JESÚS JOSÉ DÍAZ MONARREZ C. RAÚL GARCÍA RUIZ

C. JOSÉ LUIS GABILONDO TERRAZAS C. SEVERIANO ROBERTO HERNÁNDEZ RÍOS

C. JORGE LUIS MARTÍNEZ HERNÁNDEZ C. CARLOS ALFONSO MATUS PEÑA

C. SERGIO RAÚL NATIVIDAD GARCÍA C. MIREYA PORRAS ARMENDÁRIZ

C. MARTHA IRENE RODRÍGUEZ PÉREZ C. ALFREDO RAMÍREZ RENTERÍA

C. FERMÍN RAMÍREZ BERTAUD C. MARIA JOSEFINA RODRÍGUEZ OLIVAS

C. MARITZA OLIVIA SÁENZ CALDERÓN C. RAÚL MARTÍN VALLES MARTÍNEZ

SINDICO WILFRIDO OTTO GUILLERMO GOG CAMPBELL SAAVEDRA

----- **DOY FE** -----

LIC. MIGUEL ÁNGEL CALDERÓN RODRÍGUEZ